

No se devuelven los originales, aunque no se publiquen. Ni se entabla correspondencia acerca de los originales recibidos.

HERALDO ALAVES

DIARIO DE MAYOR CIRCULACION EN LA CAPITAL Y EN LA PROVINCIA

Fracción de suscripción
España, 2 pesetas mensuales.
América española, 60 pesetas al año.
Extranjero, 80 Ptas. año.

ASO XXXI.—Núm. 10.015

Red. y Adm.: Dato, 41.—Tel. aut. 1226

Franqueo concertado.—Apartado, 14

VITORIA, Viernes 22 de mayo de 1931

Cuánta idiotez, cuánta injuria y cuánta calumnia!

Continúa la Prensa impía en su campaña repugnante de mentiras, de injurias y de calumnias contra el venerable Prelado, sin probar ninguna de sus diatribas contra él, porque son improbables.

Pero ya no se paran en eso; ahora se abrogan la representación de los demás y acuden al Gobierno con sendos telegramas como los siguientes, que copiamos de un periódico de la región, en el que no pasa día sin que se insulte del modo más grosero y soez al por tantos títulos respetable Obispo de Vitoria.

Ministerio Hacienda, Madrid. Transmite presidente Gobierno nombre Sección camareros «Unión Concordia» aplauso conducta exposición cardenal Segura y obispo Vitoria, rogándole aplicación ley contra delincuentes sin mirar títulos ni jerarquías.—Agapito Hernández, Isidoro Muñoz.

«Excmo. señor ministro Gobernación.

OTRA CARTA DE LA CASA AJURIA

Vitoria 22 de mayo de 1931. Comisión Obrera de peticiones. Presente.

Muy señores nuestros: Manteniendo desde luego el criterio expuesto en nuestra comunicación de 20 de mayo, les dirigimos unas cuantas líneas para rectificar algunos conceptos expresados en su carta fecha de ayer.

El plazo de cuatro días concedido por la Asamblea a esta Sociedad para contestar a sus peticiones, es a todas luces insuficiente si se considera el carácter anónimo de esta Sociedad, cuyos Consejeros residen en Araya, Vitoria, Pamplona, San Sebastián, Bilbao y Madrid y la gravedad de las peticiones una de las cuales, la referente a supresión de primas afecta al funcionamiento esencial de nuestra industria.

La prórroga de un día por lo menos, nos fué concedida por la Asamblea a persistente ruego de nuestra parte que deseábamos ganar todo el tiempo posible para ver si el buen sentido ganaba terreno entre nuestro personal, evitando fuesen a la huelga, ya que estábamos convencidos que si salíamos a la calle, el conflicto tendría muy difícil solución como así ha sucedido, y ese día de prórroga fué aprovechado para comunicar telefónicamente a los Consejeros de la Sociedad.

Nuestras concesiones han llegado al máximo, ya que concedemos al peón de entrada desde primero de agosto un jornal de 7,50 pesetas y de 7 pesetas desde el momento actual, jornales muy superiores a todos los que ganan los peones en la mayor parte de la región, y desde luego mucho más elevados que los que abonan a sus peones, industrias similares a la nuestra y cuyo aumento supone para esta Sociedad más de 300.000 pesetas ó sea próximamente el cincuenta por ciento de los beneficios obtenidos por esta Sociedad el pasado ejercicio en su fábrica de Vitoria.

Como ven, nos nos faltó trabajo en dicho día de prórroga; mas si la Comisión hubiera querido comunicarnos alguna cosa más sobre lo discutido el día anterior, pudiera haberlo indicado, ya que siempre atendemos a todo requerimiento y si no lo hicieron fué según su manifestación textual, porque no pensasen sus compañeros que estaban vendiendo, la falta fué, por consiguiente, de la Comisión, puesto que por nada aún las consultas y sin saber los que sobre ellas podían opinar los Consejeros, malamente podemos discutir.

La opinión de que convenía menudear las entrevistas fué ex-

Esteban Bilbao en nombre de 50.000 vizcaínos protestó destierro Mateo. Nosotros, en el de 410.000 restantes, felicitamos vuestro sana, patriótica e higiénica medida que debe tener continuación. — Pascual, Alonso, Munain, Armentia, Figueras, Floro, Satur, Sobrevilla, Chaqui, Palmera, Gangoiti, Solozábal, S. Alonso, Bengoa, Dueñas, Ibarra, Ojembarrena, Ortiz, Bárcena, Pereg, Olaberri, García, López.

Rebatir punto por punto a esas lenguas viperinas, sin Dios y sin fe, sería tarea larga y nos llevaría necesariamente al empleo de un léxico que repugna a toda conciencia honrada.

Mejor que eso que hacen los que insultan, menosprecian y vejan al Prelado de Vasconia, sería el señalar esas delicias, concretándolas, diciendo dónde, cuándo y cómo se han producido. Porque ofender por ofender está al alcance de cualquier rufián.

puesta únicamente en su carta, que rectificamos y en la última reunión el último día por la tarde, cuando según manifestación de la Comisión ya no había tiempo material de hacerlo; así es que, vean y recapaciten si hubo tiempo de estudiar tan importantes y numerosas peticiones como nos hicieron, y cuál de las partes fué la que tasó el tiempo.

Lo que ha ocurrido, por desgracia, es que este año se ha verificado la amenaza que hace tiempo veníamos padeciendo, de que aprovechando el momento crítico de la salida del material de una campaña de trilladoras, se ha pretendido condicionar el trabajo de esta Sociedad en términos que le habrían de conducir a su ruina; y esta Sociedad, acordando desde luego con liberalidad todas las mejoras que puede conceder a su personal obrero, ha rechazado a pesar de los importantes perjuicios que se le irrogan, aquellas que constituirían un mal endémico para su futuro desarrollo y engrandecimiento.

Por último, enemigos de las huelgas, como siempre lo hemos manifestado y probado en esta ocasión, por las líneas que antecedan, no lo seríamos si transigieramos en pagar un solo céntimo de los jornales perdidos por causa de la misma, porque entonces las fomentariamos a nuestras expensas.

En su carta se cita un precedente y es verdad; pero el caso es totalmente contrario al actual; en aquel se debatía el despido de un obrero, y el personal en huelga se restituyó al trabajo sin obtener una sola peseta de mejora económica, que no se discutía y, en cambio, en el caso actual se discuten mejoras pedidas por el personal, parte de las cuales concedidas, y que, en lo que afecta a parte económica, como decimos anteriormente, supone para esta Sociedad un desembolso de más de 300.000 pesetas. En febrero del año pasado se hicieron peticiones a esta Sociedad, y la Comisión que entonces intervino, intensificó sus conversaciones hasta llegar a un acuerdo, sin necesidad de salir a la calle; en esta huelga debe aprender nuestro personal que el abandono del trabajo es un arma muy grave, que no ha de emplear más que cuando se hayan agotado los recursos y no en la forma atropellada con que la han usado en esta ocasión.

Por consiguiente, sobre la base de no satisfacer ninguna indemnización por jornales perdidos por causa de esta huelga, no tenemos inconveniente en reanudar las relaciones que desee esa Comisión que entonces intervino

PRIMER ANIVERSARIO del señor **D. Joaquín Yera y Santiyan** Que falleció en Vitoria el día 23 de mayo de 1930 Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de S. S. **R. I. P.**

Su esposa doña Carmen Castañeda, hijos, nieto, hija política, hermanos, hermanos políticos, tías, sobrinos, primos y demás parientes,

SUPLICAN a usted lo tenga presente en sus oraciones.

Las misas que se celebren mañana sábado, día 23, en la parroquia de San Miguel Arcángel, residencia de los RR. PP. Jesuitas, convento de los RR. PP. Carmelitas y el alumbrado al Santísimo en las RR. MM. Reparadoras, serán aplicadas por el eterno descanso del alma del finado.

Vitoria 22 de mayo de 1931.

El Rvdmo Prelado ha concedido indulgencias.

Vitoriana de Espectáculos S. A.

CAPITAL 600.000 pesetas

Propietaria del edificio "NUEVO TEATRO" cuya reforma se inicia actualmente proyectando ponerlo en explotación en el transcurso del corriente año.

Hasta el 5 del próximo mes de junio, pueden suscribirse nuevos accionistas o ampliar los antiguos, para cubrir Ptas. 187.000 que quedan en cartera. La suscripción puede hacerse en las oficinas de las entidades Caja de Ahorros Municipal y Banco de Vitoria.

La ausencia de nuestro Prelado

Continúan transmitiéndose al Ministerio de la Gobernación numerosos telegramas solicitando el regreso a su Diócesis de nuestro amadísimo Prelado. Hoy han sido cruzados los siguientes: «Ministerio de Gobernación.—Madrid. Congregación de Hijas de María de Vitoria, integrada por cuatro mil asociadas, apenadas separación amadísimo Prelado solicitan reingreso Diócesis.—Por la Junta, Rosario Gz. de Suso.»

como Vds. que contra más se tarde en solucionar el conflicto, más difícil será hallar su solución. Quedamos suyos attos. S. S. Por Ajuria S. A.—El Director Comercial, *Laurentino Otero.*

«Excelentísimo Sr. Ministro Gobernación.—Madrid. Casa Social Católica Vitoria en nombre 800 obreros pide Vuestro reintegración amado santo Obispo, manifestando respetuosa protesta y necesidad consejos y dirección Prelado amparo caritativo obreros y pobres.—Gastón, presidente.»

«Ministerio Gobernación.—Madrid. Junta Acción Católica Mujer Vitoria, en nombre numerosas asociadas, expone Vuestro sentimiento hondísimo por destierro virtuoso e intachable Prelado, rogándole encarecidamente su reintegración Diócesis Vascongada.»



— NO SEMOS NAIDE —

«La Libertad» de anoche ha abierto un plebiscito para buscar un nombre que resulte bonito al ex-Nuevo Teatro, en vista de que ha sido comprado por el pueblo; pues conservar el mismo de «Nuevo», no parece adecuado ni digno porque otro más moderno lo convierte en antiguo. El colega se funda para su plebiscito en que «no ha habido nadie» en caso tan preciso, que se acuerde de esto. Pero, oígame, amigo: (Aquí no somos naïde, es verdad; por sabido se calla) sin embargo, uno de los poquitos lectores que nos quedan, dice que aquí ha leído en este pobre «Heraldo» (y que usted, por lo visto ya no lee, iniciado del Teatro el bautizo; y firmando su carta (que pongo a su albedrío,

por si duda de ella) nos dice así, el amigo: «TEATRO DE VITORIA», sí, señor; muy bien dicho. Y aunque no somos naïde, estimamos preciso hacer constar el caso, por si en el plebiscito diera la coincidencia que, hecho el escrutinio, obtuviera otro voto el nombre susodicho. Hay que tener en cuenta que un coplero lo dijo y que, las coplas, coplas, aquí, eu Vitigudino, San Serenín del Monte, O Arriaga, son lo mismo que la carabinita de Ambrosio el caza-grillos. Por los demás, la idea del cronista vecino, nos parece de perlas; aunque el anonimismo se presta al embuchado porque hay mucho vivo. Algunos accionistas se muestran decididos a que triunfe su voto o si no... el suicidio.

Mecachis.

Información local

Centros Oficiales

GOBIERNO CIVIL

OTRA COMISION DE HUELGA A LA CARCEL

En el Gobierno civil se nos facilitó la siguiente nota:

«El Gobernador, convaliente de su indisposición, pero todavía en cama, recibió ayer en su cuarto a la nueva Comisión de huelga de los obreros de la Casa Egünoa, Hermanos, que mostraron especial empeño en avistarse personalmente con él.

Los obreros le entregaron una exposición redactada en términos de irrespetuosidad tan notorios y de conminación tan inusitada, que el Gobernador les llamó sobre ello la atención invitándoles a que la sustituyeran por otra en que con formas moderadas y atentas solicitasen lo que tuvieran por conveniente. Se negaron a ello los comisionados, fundándose en que tenían que cumplir el acuerdo de

Presidenta, Marquesa de la Alameda.»

«Ministerio de Gobernación.—Madrid.

Asociación Escuelas Dominicales Ciudad Vitoria implora rendidamente reintegración Diócesis amadísimo Prelado.—Por la Junta.»

Los Beneficiados de esta Santa Iglesia Catedral han enviado al Excelentísimo y Reverendísimo señor Obispo un mensaje de filial adhesión, cursando también a Madrid el siguiente despacho:

«Excmo. señor Ministro de la Gobernación. Adheridos Cabildo Catedral Beneficiados esta Iglesia, piden insistentemente Vuestro, vuelta amadísimo Prelado y elevan protesta respetuosa, obligada ausencia mismo Obispo.—Virgata, Decano.»

Los Párrocos de la ciudad en nombre del Clero parroquial han dirigido un respetuoso telegrama al Presidente del Gobierno pidiendo revoque la orden de expatriación de nuestro querido Prelado Monseñor Mateo Múgica. En el mismo sentido se han cursado telegramas al ministro de la Gobernación por las Cofradías del Santo Sepulcro, la Dolorosa, la Cruz Enarbolada, la Asociación de la Medalla Milagrosa, las Animas y el Vía Crucis, todas ellas de la Parroquia de San Vicente.

Cámara de Comercio

Nota oficiosa

En sesión celebrada por esta Cámara el día 20, se dió cuenta de la visita que hicieron a esta Cámara los señores presidente, secretario y vocales de la Cámara de Comercio de Logroño, exponiendo sus deseos y aspiraciones en orden a la incorporación de la provincia de Logroño a la región de las Vascongadas y Navarra, con motivo de la nueva organización regional de España que ha de examinarse en las Cortes, e invocaron para ello las relaciones mercantiles que les liga a estas provincias. Se acogieron con especial interés las referidas aspiraciones, que habrán de ser objeto de atención, no sólo por la Cámara de Comercio de Alava, sino también por los demás organismos y entidades de la provincia.

Se acordó apoyar a la Cámara de Alaba en su petición de que aprovechando la circunstancia de no haberse aún promulgado el nuevo Código de Comercio, se incluya en este futuro cuerpo legal una institución que se ha hecho tan notoriamente imprescindible para el comercio y la Industria, como son los Tribunales de Comercio.

El vicepresidente don Vidal Sanz, dió cuenta de haber asistido en representación de la Cámara a los actos de la inauguración del nuevo servicio de teléfono automático, congratándose la Cámara de que esta población cuente con un servicio que tantos beneficios reportará a la industria y al comercio.

la Asamblea, y en su virtud el Gobernador les despidió, dando las oportunas órdenes para que ingresasen en la Cárcel, donde ya están, en espera de la resolución procedente.

También ayer ingresó en la Prisión el nacionalista repartidor de la hoja «A todos los Bascos», como presunto infractor de la ley de policía de imprenta.»

AYUNTAMIENTO

LAS OBRAS DE LA ESTACION DEL NORTE

En la Alcaldía estuvo el contratista de las obras de la Estación del ferrocarril del Norte, notificando al Alcalde que el primero del mes próximo hará cesar las obras en su totalidad, despidiendo a los pocos obreros que aún trabajan en ellas.

Precisamente hoy mismo el señor Alcalde ha recibido una carta del ministro de Fomento, señor Albornoz, notificándole que tomaba buena nota de los deseos del pueblo de Vitoria y que procuraría atenderlos en lo posible.

El Alcalde nos dijo que le preocupa mucho esto, pues viene a agravar el problema obrero, y que precisamente estudiaba el medio de facilitar algún crédito al contratista para continuar las obras.

Habló de este asunto también con el Marqués de Urquijo el día de la inauguración de la Telefónica. El eximio alavés le contestó que la Compañía del Norte está en situación muy crítica, pues el Estado le debe una porción de millones, y va a tener que suspender obras, que están ya casi terminadas, como las de las necesarias para llevar la Estación a la Plaza de Cataluña. De todos modos, si el Estado pagara algo a la Compañía para que ésta continuase sus trabajos, trabajarían con empeño para que las obras de la Estación de Vitoria fueran de las primeras en reanudarse.

PARA LOS COMEDORES ECONOMICOS

Ya se han recibido los primeros donativos para la instalación de los Comedores económicos que el Ayuntamiento acordó crear en su última sesión.

Los jefes y oficiales del Regimiento de Artillería hicieron una colecta ayer y se recaudaron 35 pesetas que se entregaron en la Alcaldía, prometiendo que si en las reformas que el señor Ministro de la Guerra trae entre manos, quedara el Regimiento en Vitoria, seguramente se suscribiría con una cantidad mensual destinada a dicha institución.

LA REUNION DE AYUNTAMIENTOS

Estuvo en la Alcaldía la Comisión gestora de la Diputación en pleno para cambiar impresiones sobre la reunión de Ayuntamientos alaveses el lunes próximo.

También visitó al Alcalde una comisión de la Liga de Inquilinos, tratando de arreglar el asunto de una casa declarada ruinoso, que, al desalojarla, pone a una porción de familias en la calle.

Amas de casa

Vendemos rollos de papel blanco propio para envolver ropas delicadas o alimentos, a 0,50 ptas. kilo. Administración HERALDO.

Vete tú mundo adelante; recorre toda la tierra; trata a la gente elegante y a ver si hay un restaurante sin Chocolate de Ezquerra.

El HERALDO en Amurrio

EL 1.º DE MAYO

En virtud de lo dispuesto por el Gobierno Provisional de la República, ordenando se guardase fiesta rigurosa en dicho día, se vió muy animada la Villa, contribuyendo grandemente a ello la obligación impuesta a algunos de acudir al trabajo: los músicos, para los que la fiesta no fue tan completa ni rigurosa como se había ordenado.

Transcurrió el día dentro del mayor orden, sin algaradas de ninguna especie y sin que hubiese que lamentar desagradables incidentes, al igual que el día 2 en que como el anterior, parte del elemento obrero guardó fiesta.

ANTIRREGLAMENTARIO

Tenemos la plena convicción de que ningún estatuto ni reglamento interior vigentes permite bajo ningún concepto la cesión de ninguna de las dependencias de las Casas Consistoriales para la celebración en ellas de reuniones políticas particulares, cualquiera que sea su matiz ideológico.

Los que tales reuniones autorizan es de creer obran con arreglo a la ley y a la justicia y como cabe dentro de lo posible el que nuestra creencia sea equivocada, esperamos nos citen la disposición que autorice la cesión a que nos referimos. Nuestra Comisión gestora tiene la palabra.

CAPITULO DE BODAS

El día 2 del actual, contrajo matrimonial enlace nuestro popularísimo y querido amigo Ignacio Mendieta, con la bellísima señorita María Baruchaga.

El mismo día nuestro buen amigo Miguel Paniago, se unió en indisoluble lazo a la simpática señorita María Pinedo.

El día 4 del corriente unieron sus destinos ante el altar, nuestro apreciado convecino José María Furundarena y la agraciada señorita Jesús Llano.

También se anuncia para muy en breve la de nuestro amigo Marcelino Fernández, con la distinguida señorita Lucía Jarritu.

Reciban todos ellos nuestra más cordial enhorabuena por su nuevo estado, en el que les deseamos toda clase de felicidades.

ANGELITOS AL CIELO

Nuestros apreciados convecinos don Dionisio Olavarria y doña Cándida Zubiaur, pasan por el amargo trance de haber perdido a su hija la encantadora niña María Begoña Benita, cuando apenas contaba un mes de vida.

A tan atribulados padres acompañamos en su justo dolor.

«CACO» PERDIENDO EL TIEMPO

En la noche del 5 del actual, fué violentada la puerta del transformador que la Eléctrica del Gorbear, tiene instalado junto a la línea del ferrocarril frente a los talleres de don Mariano Corral.

Todo el fruto que los inteligentes cacos pudieron sacar de este productivo asalto nocturno, se redujo a unos dos metros de cable allí abandonado, como inservible y un trozo de alambre de bobina. La venta de todo ello no les habrá dado seguramente ni para un pobre desayuno de pan y agua.

A estas horas pensarán los cacos: para todo eso no merecía la pena de molestarse ni mucho menos de perder la noche; pero no tienen razón. En la misma caseta tuvieron a su disposición 4.330 voltios que dejaron intactos, y que si hubiesen echado mano a ellos, ¡se acabaron las necesidades!

Nadie tiene la culpa de su tontería.

DEPORTIVAS

Han comenzado ya las eliminato-

Del Gobierno Militar

SUSPENSION DE LA VISITA GENERAL DE CARCELES

Por no haber en la plaza presos que deseen presentarse al acto de la visita general de Cárcels, ésta no se verificará.

SERVICIO PARA MANANA

Parada: Guipúzcoa.
Jefe de día: Comandante de Montaña don Ernesto Pons.
Imaginería: Otro de Cuenca don Guzmán Nevot.

Visita Hospital: Capitán de Cuenca don Alejandro Moreno.
Imaginería: Otro del mismo, don José Caballero.

Vigilancia: Primera zona, Guipúzcoa; segunda, Montaña; tercera y estación, Caballería y cuarta Cuenca.

rias entre campeones de grupo del campeonato vizcaíno, en cuyas luchas toma parte nuestro equipo del C. Artesano en unión de otros cuatro, campeones todos ellos de los diferentes grupos en que se halla dividida la tercera categoría.

Dió comienzo esta competición el día 10 del actual, en cuya fecha hubo de enfrentarse nuestro equipo con el del Basurto, considerado como favorito de este torneo por la prensa vizcaína.

Después de un partido movidísimo por ambas partes, en el que el Amurrio demostró una marcada superioridad sobre el Basurto, traducida en un intenso dominio que en muchos momentos llegó al embotellamiento de sus contrarios, terminó con el sorprendente resultado de empate a un tanto, cuando el resultado normal debiera haber sido de 4 a 1.

El día 14 contendieron con la Deportiva Lujua a la que lograron vencer por 4 a 0. Tampoco en este partido se mostró muy propicia la suerte con los Artesanos, pues a poco que les hubiese acompañado, el resultado hubiera sido aplastante.

Este partido fué presenciado por el presidente de la Federación Vizcaína de Foot-ball, señor Gutiérrez Alzaga, que hizo grandes elogios tanto del excelente juego de nuestro equipo como del demasiado prudente comportamiento del público del que dijo «parecía infeliz», pues su exagerada educación deportiva le lleva no solamente a no meterse con los jugadores forasteros ni con el árbitro, en sus equivocaciones, cosa que casi aplaudimos, porque a nada conduce, sino que tampoco anima lo debido a sus equipiers, como estos se merecen, lo cual no podemos menos de censurar. Todo el equipo procuraría superarse a sí mismo si se viesen animados por su público, y sinceramente creemos que sus victorias serían más rotundas y terminantes.

El día 17 se desplazó nuestro equipo a Sestao con el fin de disputarle en noble lid al San Pedro de dicha localidad los dos preciados puntos, logrando nuestros bravos equipiers su propósito venciendo a sus contrarios por 2 a 0, a pesar de frases gruesas con que les obsequió el público bastante numeroso y a pesar también de los muchos borrones con que manchó su arbitraje el colegiado señor Andrés, perjudicialmente todos ellos a nuestro equipo, como son la de dar por terminado el primer tiempo antes de la hora y en ocasión en que el tercer goal contra el San Pedro era de todo punto imposible de evitar, y la concesión de dos penaltys inexistentes a favor del San Pedro, que fueron parados, por el gran arquero del Artesano, C. Echevarría, que fué el mejor hombre sobre el terreno.

Estas y otras muchas más faltas existentes solamente en la imaginación del árbitro, cobinado sin duda por el público, no fueron suficientes para arrebatar a nuestro equipo la merecida y justa victoria obtenida.

De este arbitraje modelo puede dar fe el señor presidente del Colegio de Arbitros Vizcaíno, don Pedro Vallana, que presenció el partido y que no dejó de mostrar su extrañeza ante las raras ocurrencias del señor Andrés.

El próximo domingo, día 21, luchará el C. Artesano con el Irintzi, de Baracaldo, su último partido de la primera vuelta de este torneo, cuya segunda vuelta dará principio el día 4 del próximo junio, festividad del Corpus-Christi.

La situación de los equipos después de las tres fechas citadas, es la siguiente:

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Puntos
C. Artesano	3	2	1	0	7	1	5
Basurto	2	1	1	0	10	2	3
Irintzi	2	1	0	1	3	10	2
San Pedro	3	1	0	2	5	6	2
D. Lujua	2	0	0	2	2	8	0

El Corresponsal.

Amurrio 20 de mayo de 1931.

Para los Cursos de Verano de Estudios Vascos

PROVISION DE UNA BECA

Acordado por la Comisión de Gobierno de la CAJA DE AHORROS MUNICIPAL la concesión de una beca de 200 pesetas para los Cursos de Verano de la S. de E. V. se advierte a los que interesa pueden presentar sus solicitudes en la Secretaría de este establecimiento antes del 31 del corriente mes de mayo.

Vitoria 22 de mayo de 1931.—El Director Gerente, Andrés de Soloaga.

A los Herniados



Nuestro AGENTE ESPECIALISTA visitará GRATIS en VITORIA por 7 horas el LUNES, 25 de mayo, en el Hotel Francia, de 9 a 1 y de 2 a 5

Aproveche usted esta oportunidad y no aplase por más tiempo poner definitivo remedio a la hernia que usted padece. Acuda a nuestra consulta y gratis, y sin ningún compromiso para usted, será reconocido por nuestro Experto Especialista, quien estudiará su caso y lealmente le aconsejará lo que debe usted hacer.

Por la experiencia adquirida en los largos años de práctica en el ramo de ortopedia herniaria, podemos afirmar, sin temor de ser desmentidos, que no existe nada en el mundo para curar radicalmente las hernias, como lo aseguran, faltando a la verdad cuantos charlatanes venden por ahí esos malísimos aparatos que tantas víctimas causan.

En cambio, garantizamos a usted con nuestra firma, que sea del tamaño que fuese su hernia, lo mismo si data de un mes como de 30 años, la combatiremos siempre con éxito alejando todo peligro el instante, reteniéndola en absoluto e impidiéndole el menor crecimiento, y tanto así, que se irá fundiendo cada día hasta casi su total desaparición. Siempre y cuando el aparato no le retenga perfectamente la hernia, le devolveremos íntegro el dinero por usted pagado.

Conviene que se de Vd. perfecta cuenta que el verdadero éxito del método "HERNIUS", consiste en construir un aparato expreso para cada edad, para cada sexo y para cada hernia, sobre molde sacado encima del propio enfermo. El pequeño y perfecto aparato "HERNIUS" llamado "Salvación del Herniado" pesa 200 gramos y ocupa solo 1 centímetro de ancho, y como no lleva trabas ni tirantes de clase alguna se adapta al cuerpo con la suavidad de una prenda de vestir permitiendo efectuar toda clase de trabajos y movimientos sin que Vd. se perciba de que está herniado ni que lleva aparato.

Especialidades para Señora. — "HERNIUS" invisibles para señoras, fajas modernas para conservar la línea, combatir la obesidad, nión flotante, eventraciones, hernias umbilicales, descenso del estómago. Regalamos el interesante tratado "GUIA DEL HERNIADO".

CASA CENTRAL
Gabinete Ortopédico "HERNIUS" "Salvación del Herniado"
Aragón, 277, c/tao. 2.º (Frente Alameda P. Gracia) - Teléfono 76850 - BARCELONA
AVISO IMPORTANTE
Nuestro agente especialista visitará en:

PAMPLONA el martes 26 de mayo, en el HOTEL PERLA

Desde Irurzun Militares

EL MERCADO. — El mercado decenal celebrado ayer 20, fué bastante más desanimado que el anterior, pues a pesar de lo avanzado de la temporada en que decae la concurrencia, el tiempo que hacía era desapacibilísimo.

La plaza de granos y la de cerda casi desiertas y concurrida la del vacuno, notándose una pequeña alza en la ternera. Se cotizó ésta en su mayor parte a 2,05 el kilo en vivo y la vaca a 1,25.

Parejas de bueyes se vendieron pocas y a muy variados precios.

Gallinas y pollos abundaron, vendiéndose a 7 y 5 pesetas cada uno respectivamente. Huevos a 2,15 y 2,20 docena y las setas a 1,60 libra (372 gramos).

El grano se cotizó: maíz 10,50 pesetas roba (13,28 litros), avena 5,50; habas 11,50 y beza a 9 pesetas.

El corresponsal.

21 mayo 1931.

CASA CEFERINO

DISCOS PARLANTES TODO NOVEDADES

Gran surtido

SALÓN DE AUDICIÓN

ACABO DE RECIBIR: «TAMBOURADA VITORIANA»; «EL PAMPLONICA», por la Banda de Txistus de Vitoria; «MOLINOS DE VIENTO»; «DOÑA FRANCISQUITA»; y «LA GRAN VIA»

San Prudencio, 21

TELEFONO 1339

OBRREROS FILIADOS

Son admitidos a examen para obreros filiados mecánicos conductores, los siguientes:

Soldado del Regimiento Cuenca, José Baroja Burguesa.

Otro de Guipúzcoa, Manuel Elisardo de la Fuente Rodríguez.

Otro, Marcos Valle Canto.

ESCUELA DE ESTUDIOS SUPERIORES MILITARES

Se ha dispuesto que a las pruebas de ingreso que han de comenzar el 16 de junio próximo, concurra el capitán del Regimiento Guipúzcoa, don José Andrés Ruiz del Arbol, que lo tiene solicitado.

CONCURSOS

Se anuncia a concurso la plaza de Inspector de Sanidad en la Zona del protectorado de España en Marruecos, dotada con el haber anual de 8.000 pesetas y otras de 7.200 de gratificación.

Solo podrán optar a ella los médicos pertenecientes al Cuerpo de Sanidad Nacional de España, que hayan desempeñado el cargo de Inspector de Sanidad Provincial, jefe de estación sanitaria de puerto y frontera o jefe de sección del Instituto Nacional de Higiene y médicos militares.

EMBLEMAS GUARDIA CIVIL

Se ha dispuesto que el emblema que se viene usando en el uniforme, sea sustituido por las mismas letras dentro de una orla.

Uralde, Guevara y Sáez

Escultura - Decoración

en Mármol, Piedra, Madera, Escayola, etc.

FLORIDA, 26 - VITORIA

Notas de Sociedad

LOS QUE VIAJAN

Ha regresado de Madrid el capitán de Artillería don Luis Beotas.

—A Bilbao las señoritas de Guineya y de Elorza.

—A Madrid don Gaspar Neira.

—De Bilbao los señores de Elorduy (don Mario).

—A San Sebastián don Gonzalo Manso de Zúñiga.

—De Madrid la señora de don Eustaquio Buesa.

—A Madrid don Antonio Salazar.

—De Bilbao don Román Laspiere.

—A Logroño don Aniceto Saulesleban.

—De San Sebastián don Cesáreo Iradier.

—A Madrid la señora de Américo.

ONOMASTICA

Hoy celebra sus días el virtuoso párroco de San Miguel don Faustino de Mendieta.

A las muchas felicitaciones que haya recibido con este motivo, unimos la nuestra muy cordial.

JOVENES APLICADAS

Las distinguidas y bellas señoritas Conchita y Rosarito González Moreno, han obtenido las más altas calificaciones como premio a la aplicación y brillante aprovechamiento de curso, la primera en el título de Bachiller elemental y la segunda en el segundo año del mismo.

A nuestro querido amigo don Manuel, como a las aplicadas jóvenes, nuestra más cordial enhorabuena.

LOS QUE SE CASAN

A las once de la mañana, en la parroquia de San Pedro Apóstol se ha celebrado la boda de la bellísima señorita Estefana Solana, con nuestro querido amigo el empleado del Ayuntamiento don Félix Ladrón de Guevara.

Han actuado de padrinos doña Juana Fernández de Galdeano, madre del novio y don Teodoro Solana, padre de la novia.

A la ceremonia ha asistido numerosa y selecta concurrencia. Los invitados.

Fiestas en Miranda

El domingo 24 del actual, con motivo de las tradicionales fiestas de San Juan del Monte, la Compañía de los Automóviles de Alava establecerá un servicio especial de automóviles que saldrán de Vitoria a las DOS Y MEDIA de la tarde para regresar de Miranda de Ebro a las DOCE de la noche.

Despacho de billetes:

FUEROS, 29 (Garage)

SUCESOS DE LA PROVINCIA

El día 20 por la noche, en el kilómetro 5 de la carretera de Castilla, una camioneta «Chevrolet» del transporte de pescado, alcanzó al camión V. A. 411, propiedad de Isidora Fernández, vecina de Pancorbo.

El conductor por tal motivo perdió la dirección, yendo a chocar contra un árbol e incendiándose el camión.

No han dado resultado hasta ahora las averiguaciones para saber quién conducía la camioneta.

La maestra de La Puebla de Labarca, denunció a las autoridades que en las pizarras de la escuela, habían aparecido frases injuriosas contra su honor.

Hechas las averiguaciones resultaron ser autores tres chicos de 13 años, llamados Bonifacio Torralba, Jesús Ibáñez y Eusebio Larreina.

Se dió cuenta al Juegado y se requirió a los padres para que tengan vigilancia sobre los hijos.

Para el día del Corpus

En vista del éxito que en su primera actuación tuvo la famosa Banda Filarmónica taurina Aragonesa EMPLAS-3, se presentará de nuevo en nuestra Plaza el próximo día de Corpus, acompañada del novillero zaragozano, de gran valor y arte, Lisardo Sicilia, que matará dos novillos.

Relojes pulsera y bolsillo, a la mitad de su precio

Los de 30 ptas. a 15. Los despertadores de 14 ptas. a 7'50

Cubiertos mesa, postre, merienda, pastelería, pescado, etc., etc., de plaza de ley a precios baratísimos. En 40 gramos, seis cubiertos mesa, 45 pesetas. En 60 gramos, seis cubiertos, 55 pesetas.

Sortijas sello chapadas de oro ley (con contraste) las de 20 pesetas a 10

Placas y cuadros cincelados: Santa Cena de Jesús, Purísima, Carmen, San José, Corazón de Jesús, etc.

Sortijas alianzas, resultado garantizado, 4 pesetas.

Sortijas alianzas, oro macizo, desde 14 pesetas.

ISASIA - Joyería - DATO, 24

LOS ENFERMOS

Guarda cama nuestro querido amigo don Cayetano Rodríguez de los Ríos, magistrado de la Audiencia Provincial.

May de veras deseamos su pronto y total restablecimiento.

ANIVERSARIO

Todas las misas que esta mañana se han celebrado en la iglesia parroquial de San Miguel Arcángel y conventos de RR. PP. Carmelitas y San Antonio, han sido aplicadas por el alma del respetable señor don Dionisio Fernández de Retana, con motivo de cumplirse hoy viernes el primer aniversario de su fallecimiento ocurrido en Santa Agueda (Mondragón).

Renovamos nuestro sentido pésame a su estimada familia.

NECROLOGICAS

A las cuatro de la madrugada del día de hoy ha fallecido en esta ciudad la respetable señora doña Eulalia Fernández y Piñillas.

Nos asociamos al dolor de su esposo don Eugenio Martínez Fernández; hijos don Martín, don Antonio y don Angel; hijos políticos y demás familia.

Dr. Olavarria

GARGANTA - NARIZ - OIDO

Consulta diaria: de diez a una por la mañana, y de cuatro a seis, por la tarde.

DATO, 6, 3.º izquierda.

Servicios especiales en auto-móvil al Santuario de Estibaliz

Todos los domingos y días festivos, la Compañía de los Automóviles de Alava, establece un servicio especial, por la tarde al Santuario de Estibaliz.

Hora de salida de Vitoria a las 3'30 de la tarde.

Hora de salida de Estibaliz a las 7 de la tarde.

Precio 2 pesetas ida y vuelta

Despacho de billetes:

Garage MOLINO-FUEROS, 29

Confección de Peletería

FLORIDA, 38, bajo

Acabo de recibir magnífica colección de Renares.

Si tienen ustedes que arreglar o reformar sus abrigos de piel, les advertimos que se hacen fuera de su temporada.

Esteban Ullivarri

SASTRE

traslada su establecimiento a Plaza de la Provincia, 3-2.º

Gran Tintorería «La Vizcaína»

Es hoy la preferida del público vitoriano.

Cumple cuanto ofrece entregando sus trabajos confeccionados con el mayor esmero y rapidez y ejecuta todo lo referente al ramo de limpieza y teñido de prendas, en inmejorables condiciones de precio.

COLORES A LA MUESTRA: Abundante y escogida colección de matices de última moda.

Limpieza en seco, garantizada.

ARTICULOS DE PROPAGANDA: Limpieza en seco y planchado a nuevo de traje de caballero, 5 pesetas.

Despacho:

PLAZA DEL GRAL. LOMA, 4-1

Teléfono aut. 1331

Antigua fábrica de MOSAICOS HIDRAULICOS

Extenso y selecto catálogo } - GRANDES -
Marmol comprido y piedra artificial } EXISTENCIAS

SALVATIERRA H.ºS. S. L. Teléfono 104 ESTELLA (Navarra)

JOYERÍA ABAITUA RELOJERÍA

PLATERÍA BISUTERÍA

TALLER DE REPARACIONES

Joyería fina.—Cubiertos de plata y metal blanco.—Reljes de oro de ley.—Relojes de clase corriente y de las marcas Longines, Zenit, Omega, Cyma y otras.—Reljes de pared con cajas deestilo.—Carrileras Ave-María de Lourdes y Westminster —Despertadores.—Objetos para regalo.— Todos los objetos de oro y plata están contratados.

IMPORTANTE.—Sigo vendiendo el reloj de pared con 15 días de cuerda; horas y medias a 55 pesetas.

Postas 28 (Frente a Correos)

Crónica financiera semanal La actualidad deportiva

Ningún otro tema económico ni financiero reviste mayor importancia a la hora actual, aunque parezca paradójico, como el tema político, de la política española, de la situación de España en estos momentos álgidos y decisivos, porque la política y el derecho político y la organización política de la Nación y el Gobierno del Estado, son necesariamente, y en todo tiempo y lugar, el formato y marco insustituibles que se encuadran sin solución de continuidad, y en virtud de su propia existencia, toda la economía social del país y las finanzas públicas y privadas.

Mal, muy mal estarán, por tanto, no ya con aquel mínimo de ineludibles deberes de prestación y cooperación al poder público, crivismos de ciudadanía, sino más principal y egoístamente aún con sus propios intereses privativos económicos y financieros, quienes no perciban sensación clarísima de que apoyando activa o pasivamente al Gobierno, defienden ahora la misma suprema razón de ser la Patria, que es el orden público y la paz social, y que sin estos en aquella, faltos de base, nada puede subsistir ni subsistiría en lo económico y en lo financiero.

Enamorados del supremo imperio autóctono de la Justicia hasta por Derecho natural, y reconcentrados más aún si cabe en la íntima espiritualidad de nuestra fe religiosa, que es nuestro haber patrimonial más estimable, nos sentimos gravemente heridos en esos dos puntos básicos del digno vivir del ciudadano libre, merecedor de tal nombre, por la jornada luctuosa del 11 de mayo, cuya efeméride pasa a incorporarse como página negra a nuestra historia contemporánea.

Hay un mínimo de Derecho de gentes que no pueden salvarse sin vilipendio de todos, y ello, apoyado en la santa trilogía cristiana: libertad, igualdad y fraternidad, que no pueden concretarse de modo más fehaciente en la vida positiva como en las tres manifestaciones de aquella trilogía llamadas: respeto de conciencia, seguridad personal y garantía de la propiedad.

Pueblo que no se siente en plena capacidad para respetar y hacer respetar esa santa trilogía mínima del ser humano merecedor de tal nombre, que es virtual esencia del Derecho de gentes, cae en la más abyecta degradación ante la conciencia universal.

Se puede admitir como obra de Estado la libertad de cultos y hasta la separación de la Iglesia; pero nunca será norma de bien gobernar herir la conciencia y la religiosidad cristiana de más de veinte millones de españoles, fervorosos creyentes, que constituyen la inmensa mayoría de la Nación gobernada que pone su fe y sus sentimientos religiosos, como perennables, muy por encima de todas las manifestaciones externas de régimen político de la efímera vida temporal.

Se pueden perseguir y se deben reprimir por igual todas las extralimitaciones y faltas, vengan de

donde vinieren, mas sin tocar ni ápiece aquello que es consubstancial al prestigio del Poder público y al acatamiento a la autoridad digna de tal nombre, incompatible en absoluto, caiga sobre quien caiga, conque la fuerza pública aparezca en incapacidad de inacción para que los ciudadanos detenidos y entregados a su custodia queden indemnes.

Se pueden admitir todas las teorías y doctrinas y aun las mismas aplicaciones positivas sobre liberación de la tierra en su tendencia eminentemente social y mantener en todo caso la integral sustancia del derecho de propiedad, que es piedra angular del mismo edificio social.

No son las simples manifestaciones externas y los chirrimbo-

Sacromonte
Vino quinado
Maygolo
Anisete oriental
Baracoa
Ron viejo
Costa Azul
Coñac de vino
Sibarls
Licor estimulante
(Marcas, dibujos y modelos registrados)
ESPECIALIDADES DE LA CASA
Baltasar Hernández
Fábrica de licores
Vitoria

los y símbolos y los colores de trapos los que marcan la pauta característica aparentemente legal de un régimen, sino que ello surge espontáneo de la conciencia colectiva de un pueblo, y solo con esa previa existencia de la espiritualidad interna, basada en la fe y en la confianza en el porvenir, continuador en la historia de los supremos destinos de una nación, es como aquellas manifestaciones externas adquieren realidad vivificadora de ideales nuevos en una nación progresiva y consciente, que por la fe, la espiritualidad, la cultura, la educación y la decencia pública y privada puede reconstruirse.

Obsérvese también, y a la par de ello, que el dejar hacer y el echar carne a las fieras, es poner en olvido la más elemental e instintiva noción de la psicología de las multitudes, ya que no hay nada que embriague más a la bestia humana de las machedumbres desbordadas, como la borrachera de la visión de las llamaradas de los primeros incendios, y el olor de la sangre vertida de las primeras víctimas, cuyos términos serían siempre de imprevisibles alcances, por férrea represión que tardamente se quiera imponer, al desaprovecharse el momento y sazón del mínimo esfuerzo de una acción tutelar prudente y previsora.

Mas a la vez, y en razón de ello mismo, nosotros advertimos sensación plenísima, en sincera

conciencia del deber, de que el mayor servicio que a la hora presente podíamos hacer todos los españoles a la Patria y a nosotros mismos, hasta por ley imperiosa de malmenor, no habría de consistir en una acción negativa, por omisión, y peor aún destructiva, por acción, no echando al olvido ni por un instante siquiera que estas horas que corremos son las de ineludible deber nacional de formar todos el cuadro en apoyo y prestación ilimitada al Poder público, para su robustecimiento total, dándole alientos y estímulos para proseguir el camino, hasta en olvido de errores y posibles desmayos recientes, para oponer valladar incommovible al enemigo común, destructor del orden social.

Y para ello es indispensable en todos, cuando menos, aquel sexto sentido comprensivo de saber hacerse cargo de las cosas, de las circunstancias y de los momentos.

Primero—y salvando la espiritualidad de la fe, que está por encima de todas las cosas—defender la casa, fortalecer y afirmar la casa solariega, asiento común de todos; que después las afirmaciones básicas de libertad, igualdad y fraternidad; respeto a la conciencia, garantía individual y derecho de propiedad, todo lo demás será tiempo y sazón de entregarlo a la libre discusión de los hombres, dentro de los cauces jurídicos, que capacitan y dignifican en todo el mundo civilizado la ciudadanía verdadera.

Frente al enemigo común, engrasado por toda la maleante ralea presidiable, salida de las cárceles por la amnistía, que se suma a todo río revuelto, nosotros hemos de ratificar hoy con mayor ahínco nuestras convicciones: para la vida nacional, sólo es subs-

Para este mediodía han convocado los «rabadanes» del Deportivo Alavés a una reunión de la «plana mayor» del Club. No sabemos si es exacta esa definición que hacemos del grupo de socios convocados. Posiblemente estaría mejor llamarles socios selectos o bien socios a los que hay riesgo en ponerles cabeza abajo porque pueden escaparse de sus bolsillos algunas cantidades en metálico.

Y bien; como a nosotros se nos puede dar vuelta impunemente (ya que los dos duros que teníamos ahorrados a costa de no pocas privaciones los entregamos galantemente al cobrador del Club a cambio del recibo crema) no hemos sido convocados. Esto lo decimos, no para poner de manifiesto una falta de atención del Club—que consideramos no existe—sino para justificar que no sabemos de un modo oficial el motivo de tal reunión.

Con todo, un reporter, aunque sea de tan baja categoría como el que esto escribe, no puede dejar de husmear, de indagar... o

tantiva la existencia de la nación en su alto concepto integral. Todo lo demás: régimen político, forma de Gobierno, monarquía o república, es adjetivo y secundario. Vengan hombres y normas de conducta, que es nuestra verdadera crisis social, que todo lo más se nos irá dando por añadidura con el acatamiento leal de todos al Poder público constituido, principio básico del prestigio de autoridad y la solvencia de la Patria.

J. G. Aguirre Ceballos,
Redactor-Jefe de *El Financiero*.
Madrid, mayo de 1931.

Notas marianas

Por los campos alaveses

En todo Alava, pero, por singular manera, en el Occidente de ella existe una floración mariana verdaderamente admirable.

«Gobíatar», el ilustre cronista de «La Gaceta del Norte» y distinguido coterráneo nuestro, ha trazado, estos días, en ese periódico, un hermoso artículo sobre Nuestra Señora de Angosto, en Villanañe (Alava), patrona de Valdegovía.

Sin embargo, la Virgen de Angosto no es sino un astro, aunque de primera magnitud, entre los muchos que constituyen la refulgente constelación mariana peculiar de esta parte de tierra alavesa.

Las advocaciones marianas de Valpuesta, Angosto, Villacones y El Espino podemos decir que forman un como río principal que, a lo largo de los siglos, viene sosteniendo y fecundando las costumbres y sentimientos cristianísimos de estos valles alaveses.

Y, aparte estos santuarios más concurridos, quedan, aún cual ríos secundarios, ora internándose en

las montañas, ora surcando lugares más recogidos de este Valle, la Sililla en Valderejo, Quijera en Sobrón, Millera en Barrio, El Lago en Caicedo...

Y muchos días del mes de mayo, en seguimiento de costumbres antiquísimas, estos y aquellos santuarios reciben, invariablemente todos los años, la visita de unos u otros pueblos que, en devota peregrinación, acuden a sus advocaciones veneradas de la Virgen María, con tanto mayor anhelo cuanto más prometedor se presenta ya el campo por esta época del año y más fundadas son las esperanzas.

Al observar el panorama histórico religioso de esta como de cualquier otra porción del territorio alavés, y parar mientes en el crecido número de imágenes de María, patronatos, monumentos y recuerdos de la Excelsa Madre de Dios, llega uno a pensar que los pueblos alaveses, así como tienen todos su río y su monte, su campo y su plaza, así también tienen su santuario de marianos amores, y todos llevan prendida imperdiblemente en sus usos y tradiciones, una devoción arraigadísima a la Reina del Cielo.

Tengo en proyecto, y deseo verlo pronto convertido en realidad, un mapa completo de Alava Mariana.

Impotente para presentar un album o una historia de nuestra iconografía mariana, resulta más factible un mapa que indique a artistas y devotos los lugares innumerados dedicados a María por la piedad, la munificencia y el buen gusto de nuestros antepasados.

Ese mapa, representativo del marianismo alavés, constituiría un homenaje más entre los que se dediquen a María, este año conmemorativo de la definición dogmática de la Maternidad Divina de la Augusta Señora.

Séanos lícito, en este año de mariana recordación, y como remate de estas líneas, suplicar a la Reina de la Paz se apiade de esta Patria tan mariana, y volviendo hacia ella sus ojos misericordiosos, la sostenga, benigna, en el lugar que por su fe y por su historia mariana le corresponde.

F. Ortiz de Zárate,
Valdegovía de Alava y, mayo.

de inventar. Hay que servir la información. ¡Y nosotros la servimos!

En la reunión de este mediodía, la Directiva del Deportivo habrá expuesto a los socios convocados unas cartas. Se trata, pues, de jugar limpio; con las cartas boca arriba.

Parece que nosotros las estamos viendo. Una carta es del Athletic y en ella interesa condiciones para el traspaso de Ciriaco y Albéniz. Otra carta es de la Sociedad de Donostia y pide se le fije condiciones para que Beristain se cobije bajo la resina del marco de Atocha. Una tercera carta puede ser del Valencia y en tal misiva se harán las mismas peticiones de condiciones para el traslado de Oliyares.

Y el digno «presi» habrá dicho a los selectos:

—Esto es lo que hay. Esto es lo que podemos hacer si ustedes no disponen otra cosa. Si el cónclave acuerda los traslados, se procederá inmediatamente a las gestiones necesarias; si por el contrario opina que debe sostenerse en el grupo a los puntales... se pasará la bandeja.

Entre tanto, se está esperando con cierto interés una carta de Madrid.

Todo lo anterior está escrito antes de que la reunión haya tenido lugar. Son pues, cálculos, suposiciones con más o menos (más que menos) fundamento. Después de un asterisco puede el lector encontrar una referencia más completa. O quizá una confirmación plena de lo que antes del concilio escribimos.

Un poco de paciencia y lo sabremos todo.

Los «hinchas» bilbainos no se recatan de decir que el año próximo su equipo será invencible, porque el equipo de los leones tendrá una pareja defensiva indiscutiblemente internacional: Ciriaco y Roberto.

Hay que reconocer que los «hinchas» de la Invicta están casi en lo cierto. Y decimos «casi», porque hay una pareja que no está dispuesta a que la del Athletic sea la defensa nacional por el artículo 29. Habrá lucha y de las gordas.

El señor Mateos tendrá que nacer un plebiscito nacional para designar la guardia de honor de Zamora...

Fiesta simpática

Mañana, sábado, 23, a las ocho de la noche tendrá lugar en nuestra genuina y vitoriana institución cultural Escuela de Artes y Oficios, el reparto de premios a los estudiosos alumnos que dignísimos hombres del porvenir y aún algunos del presente, con su afán plausible y digno de las mayores alabanzas, roban el tiempo a las mil y pico distracciones en que se engolfa casi la totalidad de la moderna juventud, y acudiendo a esta «Universidad del Obrero», gloria de su fundador don Javier de Munive y orgullo de nuestro solar, con su noble anhelo de perfección colaboran grandemente a la cultura general que tan alto tuvo siempre el nombre de la vieja Gasteiz.

Bien merecen el honoroso laudo que acompaña a una reducidísima cantidad en metálico, que aunque pequeña, con ella no se trata de pagar ni con mucho el tiempo empleado en sus trabajos, es simplemente la recompensa y con ello va el honor, merecido por su aprovechamiento y aplicación; no puede estar más claro que el mayor estímulo ha sido su propio aprovechamiento, y este es el verdadero pago a su aplicación.

Todo el vitoriano consciente debiera darse cuenta de lo que este acto de mañana significa y con su asistencia no haría más que prestar el realce que se merece este reparto de premios, que, en estos tiempos en que parece triunfar el peonaje y la más grosera de las apatías hacia el perfeccionamiento profesional, son dignos de un caluroso homenaje, que de rechazo recae en la dignidad paterna que bien puede participar de tan alto honor.

La Escuela de Artes y Oficios no puede ni debe pasar inadvertida por el pueblo, nadie debe negarle su apoyo moral y material, y todo el mundo debe interesarse tanto por su sostenimiento como por su funcionamiento.

Es preciso que apoyemos todos la labor anónima y silenciosa de ese puñado de beneméritos vitorianos que forman la Junta Direc-

si es que el colega sigue la próxima temporada metido en estos trotos. Porque los madrileños dicen que para pareja internacional esta otra: Quesada y Quincoces. Y que además tendrán la costumbre de jugar delante de Zamora para cuando se celebre el primer encuentro internacional.

Todo eso es lo que se dice en Madrid y Bilbao. Nosotros no sabemos nada; debemos ser neutrales. A lo mejor conviene que unos y otros se salgan con la suya o tal vez dispongan los socios magnates que la pareja internacional no sea de Bilbao, ni de Madrid... ¡sino de Vitoria!

Esperemos, que todo se aclarará.

Nuestra última hora registra el resultado de la reunión de socios deseables. Y la registra con un poco de amargura, ya que no se ha solucionado nada con ella. Ha habido discursos; habilísima exposición de argumentos; cordiales y sinceras palabras en apoyo de fórmulas más o menos originales y salvadoras. Pero no ha habido «lo otro». Que es lo que se trataba de demostrar... y no se ha demostrado. Es muy natural. La gente se cansa antes de dar trigo que de predicar. Todavía, quien más, quien menos tenemos algunos argumentos, fórmulas, razonamientos disponibles. Lo que no tenemos muchos, muchísimos, es de «lo otro».

Muebles a plazos.-O. de Zárate, 3

El fútbol infantil

UN RETO

El Vasconia F. C. reta al Esperanza F. C. a jugar un partido de fútbol en el campo de Judizmendi el próximo domingo a las tres y media de la tarde.

El Vasconia F. C. se alineará: Julián; Fede, Garibay; Arana, Corcuera, Bene; Luis, Zurra, Joaquín, Urcelay y Juanjo.

Venta en subasta

de un solar en la calle Cuchillera, de trescientos veinticinco metros, la cual tendrá lugar el día veintidós del actual, a las diez horas, en la Notaría de don Narciso Amorós (Dato, 3, primero), donde informarán de los títulos de propiedad y del pliego de condiciones.

tiva y con su amor y desinterés alienta el fuego sagrado de la más grande, de la más representativa de nuestras instituciones.

Día tras día la Escuela camina, luchando contra la general apatía, y avanza y progresa, ¡qué duda cabe!. Basta con ver algunas de sus clases, verdaderas cátedras, donde no es ya sólo la preparación preliminar e indispensable que todos conocemos, tales como las de dibujo en que el celo y la pericia de los viejos maestros ha dado imponderables frutos.

Pasemos la vista por las clases mercantiles y de cálculo, cuya labor no es ostensible pero que todos conocemos, y lleguemos a aquellas donde el obrero suficientemente preparado puede llegar a adquirir el dominio de su profesión, de su arte, de su oficio.

Ahí están los talleres de mecánica y ajustaje, que no necesitan de nuestra ponderación que podría parecer exagerada, los trabajos que en ella se hallan expuestos lo dicen todo.

Y si es la clase de modelado y talla, sólo el tratar de hacer una ligera alabanza nos parecería restarle valor, es preciso visitarla y hacerse cargo del grado que ha conquistado.

Lo mismo diríamos de los talleres de ebanistería y ensamblaje y de... pero a qué seguir, el pueblo culto de Vitoria debe de visitarlo, bien lo merece.

Y el aplauso de todos no debe escatimarse para ese profesorado ejemplar, convertido en verdaderos apóstoles por una pequenísima gratificación anual, practica con verdadero cariño la máxima cristiana de enseñar al que no sabe.

Esto es lo único en que la Escuela no ha progresado; desde hace un siglo quedó plantada y no hay quien intente sacarla de su atrasado atoladero.

Y bien merece que esto se tome en serio, pues sería tristísimo que en algún momento tendríamos que avergonzarnos.

El conde de Peñaseca,

BANCO HISPANO AMERICANO
Casa Central: MADRID
Capital autorizado pesetas 200.000.000
Capital desembolsado > 100.000.000
Reservas > 42.470.319
125 Sucursales en la Península, Balears, Canarias y Norte de Africa
BANCA - BOLSA - CUPONES - CAMBIO
Intereses que abona en Cuentas Corrientes:
A LA VISTA 2 Y MEDIO POR CIENTO
Imposiciones a plazo a tipos muy atractivos que facilitamos previa solicitud
CAJA DE AHORROS: INTERES 4 POR 100
Sucursal en Vitoria: DATO, núm. 39

GACETILLAS

REGISTRO CIVIL.—El facilitado en el día de hoy, por el Juzgado Municipal, es el siguiente:
Nacimientos: una hembra.
Defunciones: Francisca Martínez Egúna, 74 años, casada, Argandoña.
Eulalia Fernández Pitillas, 56 años, casada, Santo Domingo 22.
Simón Barrera y Arbuló, 78 años, viudo, Gobeo.
Matrimonios: Telesforo Fernández Romarategui con Josefa Saenz Madinaveitia, solteros.
Félix Ladrón de Guevara y González Galdeano con Estefana Fernández Solana y Ona, solteros.

¡Estar triste! ¡Estar llorosa!
¡Cuidado que es tontería!
Pudiendo estar encantada,
Rebosante de alegría,
Con sólo beber «San Roque»
De Tejada y Compañía.

Gran Aperitivo Tónico Reconstituyente. Propietario: Tejada y C.ª (Sucesor).—ARETA (Alava).

FARMACIAS DE GUARDIA DURANTE LA NOCHE.—Servicio de ocho y media noche a ocho y media mañana: La del señor ROBINA, Dato, 21, y la del señor BUJANDA, Postas, 20.
Se advierte que solamente se despacharán las recetas firmadas por facultativos.

SI QUEREIS LAVAR BIEN y con economía vuestra ropa, usad JABON



Con su uso se obtiene no sólo una LIMPIEZA completa de la ropa, si que también una ASEPSIA perfecta y por la dosificación especial de su composición se le asegura una larga DURACION.
Probad, y os convenceréis.
Pedido en todos los Ultramarinos.
Fabricado por FELIX LASCARAY — Vitoria —

SERVICIO METEOROLOGICO.—Los partes del observatorio del Instituto, acusan:
A las ocho de la mañana:
Presión atmosférica, 716.2.
Termómetro seco del psicrómetro, 13.8.
Termómetro húmedo, 11.2.
Humedad, 71.
Temperatura máxima, 20.2.
Temperatura mínima, 5.4.
Agua en las últimas veinticuatro horas, 0.3.
Estado del cielo, nuboso.
Viento, flojo N. NE.
A las dos de la tarde:
Presión atmosférica, 713.0.
Termómetro seco, 22.
Termómetro húmedo, 13.8.
Humedad, 33.
Estado del cielo, nuboso.
Viento, flojo SO.

¡ CALLOS !
Usando sólo tres días el patentado **UNGUENTO MAGICO** desaparecen totalmente callos y durezas, ojos de gallo, verrugas y juanetes.
Hay muchas imitaciones ineficaces.
En todas partes, 1,60 pesetas. Por correo, 2 pesetas.
FARMACIA PUERTO.—Plaza San Ildefonso, 5. — MADRID.

Academia «San Prudencio»
CONSTITUCION, 10, 2.ª, Vitoria
BACHILLERATO
Exámenes de septiembre.
Repasos y capacitación, nuevos cursos.
Magisterio (Oposiciones, Carrera).
Preparaciones y Oposiciones diversas.
Profesores especializados en muchos años de práctica oficial.
Apartado de Correos de HERALDO ALAVÉS: núm. 14

A todos los herniados



EL EMINENTE ORTOPEDICO SEÑOR TORRENT, DE BARCELONA, LE RECIBIRA A USTED GRATIS EN VITORIA SOLO POR OCHO HORAS EL MARTES DIA 26 DE MAYO, EN EL HOTEL FRANCIA

Todas las visitas son gratuitas y a nadie obligamos a ningún gasto
Queremos únicamente aconsejarle con toda lealtad y hacerle una demostración palpable de lo que usted necesita. No deje perder esta ocasión que nada le cuesta y que le servirá de mucho. Le conviene y le es muy necesario a usted saber muchas importantes cosas que ahora ignora referente a su hernia y medios exactos que no fallan nunca para reducirla en absoluto y definitivamente curarla. Los procedimientos científicos y modernos de este reputado ortopédico le convencerán en el acto de que son los únicos, que sin la más pequeña molestia le transformarán a usted con pasmusos rapidez en el más perfecto estado de salud, como antes de estar quebrado. No dude ni pierda el tiempo; hoy, su hernia puede ser poca cosa; mañana, puede ser gravísima; y si quiere verse libre para siempre de su dolencia, acuda con la mayor confianza a esta visita, que a nada le obliga ni nada le cuesta, pudiendo en cambio ganar mucho. Garantizamos a usted que no se arrepentirá jamás de habernos visitado; muy al contrario, quedará contento y agradecido por el mucho bien que para su tranquilidad y buena salud le habremos hecho. El especialista SR. TORRENT tendrá sumo gusto en recibirle en VITORIA el martes día 26 de mayo, en el HOTEL FRANCIA, de 9 a 1 y de 2 a 6.
NOTAS: En LOGROÑO el día 25 en el HOTEL PARIS; en BURGOS el día 27 en el HOTEL UNIVERSAL, y en BILBAO el día 28 en el HOTEL MARONO.
ESPECIALIDADES PARA SEÑORAS: Fajas medicas y demás aparatos modernísimos y de grandes resultados para disminuir vientres voluminosos, evitar y curar hernias umbilicales, relajaciones, abortos, descensos abdominales, estómago caído, riñón flotante, etc. etc., conservando siempre la perfecta línea de la juventud.

Síntomas para conocer en el niño la enfermedad: Tos seca; picazón en la nariz, garganta y ojos; rechinar de dientes; sueño intranquilo; entrecabiertos los ojos cuando descansa; malas digestiones; mal olor en el alimento e inapetencia.

Caramelos matalombrices y purgantes
P. CATALA
DEPOSITO:
Remigio Diaz y Comp.ª S.ª: Oriente, número 1
Droguería

Salvan a los niños de muchas enfermedades. Son inofensivos si no tienen lombrices, porque obran como un laxante suave e inofensivo. Son por sus bondades, conocidísimos en España. Marca registrada.
— Farmacias y Droguerías —

ELIXIR ESTOMACAL
DE SAIZ DE CARLOS (STOMALIN)
Lo recetan los médicos de las cinco partes del mundo porque quita el dolor de estómago, las acedías, la dispepsia, los vómitos, las diarreas en niños y adultos que, a veces, alternan con estreñimiento, la dilatación y úlcera del estómago, siendo utilísimo su uso para todas las molestias del

ESTÓMAGO e INTESTINOS
VENTA: Serrano, 30, farmacia-MADRID y principales del mundo.

FONOGRAFOS
portátiles y de bocina baratísimos; accesorios de todas clases, reparaciones.
M. LAHIDALGA.
Pintorería, 24

Dr. Parra Solache
OCULISTA
Ayudante de Clínicas nacionales y extranjeras.
Consulta de 11 a 1 y de 5 a 8
Calle de la Florida, 24, 2.ª derecha
Óptica médica: Dato, 37, Vitoria
Bajo la dirección del oculista de esta ciudad señor PARRA.
Ejecución rápida y exacta de toda clase de fórmulas de los señores Médicos-Oculistas. — Montaje y reparaciones de todo lo concerniente a la Óptica. — Surtido completo de Cristales y Armaduras. Diversidad de artículos de Óptica.

Vitoria hace veinticinco años
Noticias publicadas por HERALDO ALAVES el 22 de mayo de 1906
La Comisión de Festejos trataba de solicitar de las Sociedades de recreo de la capital 2.000 pesetas para aumentarlas a las 8.000 que el Ayuntamiento daba como subvención para organizar las corridas de toros y con las 10.000 abrir un nuevo concurso.
—Se hallaba enfermo nuestro amigo don Ignacio Abreu.
—A consecuencia de una riña ingresó un sujeto en el Hospital civil.
También por promover bronca y escándalo fueron detenidos tres sujetos.
—Comenzaron en el Instituto los exámenes de prueba de curso.
—En el Teatro Principal se cantó «El salto del pastiego».

Garage «La Unión» FUEROS, 31
Taller de reparaciones para automóviles.
Depósito de cubiertas y cámaras «Goodyear», «Firestone», «Michelin» y «Pirelli». — Stock completo de aceites de la «Vacuum Oil Company». — Baterías americanas «Usl», «Willard» y «Exide». — Faros «Marchal» y «Bosch», carburadores «Solex» y «Zenith». — Bujías «Champion», «Ac» y «Bosch»; amortiguadores hidráulicos.—Bocinas y bobinas «Bosch» y «Delco-Remy».
Piezas de recambio para coches americanos y europeos.

Gran Garage Universal
El mejor montado y más antiguo de Vitoria.
Taller de reparaciones para camiones y automóviles de turismo.
Depósito de neumáticos Michelin, Dunlop, Goodyear, Firestone, Goodrich, Englebert, U. S. Royal y Pirelli.
Batería Willard, Exide, Dinin, & S.
Reparación de las mismas.
Stock de Magnetos Bosch y Delco-Remy.
Carburadores Zenith.
Bujías Bosch, K. L. G., Champion, A. C. Maserati, & S.
Faros Marchal y toda clase de accesorios y piezas para automóviles.
Precios económicos. No comprar sin consultar esta casa
Larramendi, Pipadón y Alberdi
Dato, 22 y Ortiz de Zárate, 1

F. Molet
Médico Director del Dispensario Provincial Antituberculoso
Consulta general de medicina interna y especial de enfermedades de los pulmones. Tratamiento con neumotorax.
RAYOS X
Dato, 35. 1.ª Vitoria

CLINICA DENTAL de A. Rojas
Profesor dentista
Subinspector Provincial de Odontología, Ex-Jefe del Tribunal de Dentistas de la Facultad de Medicina de Madrid.
Gran Diploma de Honor. DATO, núm. 6, 2.ª
Horas: de 10 a 1 y de 3 a 6.

OÑA MEDICO Y DENTISTA
Dedicado con especialidad a extracciones con anestesia y construcción de dentaduras.
Consulta de 10 a 1
Calle de la INDEPENDENCIA, 8-1.ª
(Frente a la Plaza de Abastos)

SEGUROS
de responsabilidad civil e incendio para automóviles —; Colectivos contra accidentes —; Individuales —; Nadie con más garantías ni más económicos que **La Vasco-Navarra**
Ostelegu para el Sr. Esteban Urdin y de Santos

Atención
El gran saldo de calzado
PONE A LA VENTA:
1000 pares de zapatos de señora última novedad
a 12'50 pesetas, el par
¡¡OJO!! Independencia, 2

ROYAL
Compañía Inglesa de Seguros fundada en Liverpool el año 1843
Establecida legalmente en España por decreto del Gobierno de 1.º de octubre de 1873
Extracto del balance mundial correspondiente al ejercicio de 1928.
Para todas las ramas: Capital suscrito, 5.599,430 libras esterlinas; capital desembolsado, 2.799,715; fondos totales, 39.764,766; primas, deducidas las de reaseguros cedidos, 15.695,234. (La libra esterlina se cotizó en la Bolsa de Madrid, en 2 agosto 1929 al cambio de 33,23).
Extracto del balance correspondiente a las operaciones españolas para la rama de incendios, única que opera en España.
Capital suscrito y capital desembolsado.—No existen cantidades especiales para España, por no disponer, ni los Estatutos de la Compañía, ni las leyes españolas.
Fondos. Hállanse situados en España: En la Caja General de Depósitos invertidos en Valores Públicos del Estado Español, 26.262'50 pesetas.—En Entidad Bancaria e Invertidos en Valores Públicos del Estado Español 250.725'38 pesetas.—Primas, deducidas las de reaseguros cedidos, 1.114,401'50 pesetas
Los siniestros se pagarán en VITORIA
MORE. Francia, 36. Teléfono 887. VITORIA
Autorizada la publicación de este anuncio por la Dirección General de Previsión y Cooperaciones en 2 agosto 1930.

La Bolsa
FLORIDA, 23 ARCA, 13
Teléfono número 1134
Vajillas. Cristalerías.
Objetos para regalos.
Persianas. Hules.
Linoleum y Congoleum.

Muebles
Para su adquisición en condiciones ventajosas de economía, bondad y gusto, el camino más seguro es
Dato, 36 y Ortiz de Zárate, 3
Plazos y contado

Muebles - AZPIAZU H.ºS
Escritorios Americanos
Gran variedad en inmejorables condiciones
San Prudencio, 32 y 25 VITORIA

SEÑORAS
La Droguería y Perfumería **La Virgen Blanca**, acaba de abrir al público una sección de mercería a precios económicos, dando un cinco por ciento de beneficio en las compras.
Virgen Blanca, 2, antigua Casa Atauri



Larramendi Hnos
Ópticos especialistas
Dato, 9. — VITORIA
Talleres mecánicos movidos eléctricamente. Las recetas de los señores médicos oculistas son ejecutadas con toda exactitud. Graduación de la vista gratis. Óptica fina en general, Gafas y lentes de todas clases, gemelos, cristales, lupas, monturas, estuches accesorios y reparaciones.

PRIM-VITORIA
MANUEL IRADIER, I (antes Sur)
Fabricación y adaptación personal de Aparatos Ortopédicos para desviaciones de Pies, Piernas, Espalda, Tumores de las Articulaciones, Parálisis Infantil, Pies planos, HERNIAS, PIERNAS ARTIFICIALES, Corsés para Escoliosis y Mal de Poot, Fajas elásticas para Embarazos y Afecciones del Abdomen como Hernias Umbilicales, Descensos del Vientre, Estómago y Riñón, y para ordenar los vientres deformados por operaciones. Cinturas para combatir la Obesidad, para el Sport y Entrenamiento, Espaldillas, etc. etc.

Crónica religiosa

CALENDARIO PARA MAÑANA

Día 23. Sábado. — **AYUNO Y ABSTINENCIA.**—La Aparición de Santiago, Apóstol.—Santos Desiderio, Epitacio, obispos; Basileo, Quinciano.

Entre los beneficios que debe España a su ínclito Patrón Santiago, es digno de memoria el que recibió del Santo Apóstol el año 844, contra los árabes. Habiéndose negado el rey Ramiro I a indebidas exigencias de éstos, enfurecido su rey llamó tropas auxiliares del África y vino contra los cristianos. Salió Ramiro a la defensa, y avistándose los dos ejércitos se trabó una sangrienta batalla que, aunque indecisa todo el día, se declaró al oscurecer en favor de los moros. Retiró Ramiro sus tropas fatigadas al monte Clavijo, cerca del campo de combate, donde, ordenándolas como pudo, clamó al Cielo bañado en lágrimas, suplicando al Señor que le amparase. Rindióse al sueño y se le apareció el Apóstol Santiago, asegurándole que Dios le tenía encomendada la tutela de España, y animó al rey para que al siguiente día diese la batalla. Despertó Ramiro lleno de gozo, llamó a todos los jefes, les comunicó la noticia, y confiando en Dios y en la protección del Santo, así que amaneció se arrojaron sobre los moros implorando a Santiago, quien se dejó ver a caballo con el estandarte de la Santa Cruz, quedando setenta mil árabes muertos en el campo. Agradecida España por tan completo triunfo, resolvió la nación pagar a modo de primicias, en obsequio del Santo, cierto tributo que recibió el nombre de «voto de Santiago».

ADORACION NOCTURNA
Mañana, sábado, en la Capilla de RR. PP. Jesuitas, el turno octavo «Nativitas Domini» velará a Su Divina Majestad.

EN SAN PEDRO

La Novena del Amor Hermoso comenzará mañana, sábado, en esta iglesia, rezándose el ejercicio en la Misa de seis y media. Por la tarde, a las siete, función solemne, predicando todos los días del novenario el presbítero don Nemesio Arstimuño.

EL MES DE MARIA

En el Carmen.—Por la mañana en la Misa de seis y por la tarde a las siete y media.

La Misa de la Virgen se celebrará mañana, sábado, a las seis y media y por la tarde se cantará la Salve solemne, después del ejercicio de las flores.

En San Miguel.—En las Misas de seis y media y ocho y media se hace el Ejercicio en honor a la Virgen Santísima, distribuyéndose a continuación en el Comulgatorio del altar mayor la Sagrada Comunión.

En las Desamparadas.—A las seis de la tarde. Los domingos y días festivos, a las cinco de la tarde.

En los Jesuitas.—En las misas de seis y media y ocho y media. Por la tarde, a las siete y media.

En las Brigiditas.—A las cinco de la tarde.

En San Vicente.—Por la mañana en la Misa de seis y media. Por la tarde, a las siete y media.

¿Gabanés?

Gran surtido de toda clase de gabanes, trincheras, abrigos, impermeables última novedad a precios sin competencia.

Pantalonería desde 10 pesetas. No encargo usted sus prendas sin visitar esta casa. Todos los trabajos se hacen dentro de la semana. Prontitud, elegancia y economía.

GENERAL ALAVA, 9. Vitoria.
SASTRERIA Y PANERIA



NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA

Sud América Expres

Barcelona - Río - Santos - Montevideo - Buenos Aires

7 junio **GIULIO CESARE**

5 julio **DUILIO**

Espléndidas Instalaciones de Cámara. Gran confort en todos los servicios. En tercera clase médico y personal sanitario españoles. Cocina española.

Agentes generales en España: Sdad. Italia América

BARCELONA. Rambla Santa Mónica, 1-3

MADRID: Alcalá, núm. 45

Expiden pasajes de Cámara su agente en Vitoria

C. POLO

Palacio de la Diputación

PROBADO LOS EXQUISITOS

CHOCOLATES
EZQUERRA

VITORIA

CALZADOS

Le interesa a Vd. visitar las exposiciones de la zapatería

LAS TRES B.B.B.

Es la casa que presenta la más grande, variada y selecta colección de modelos de la temporada y los precios más económicos.

Visite nuestros escaparates, vea precios, compare calidades y se convencerá de que le conviene comprar sus calzados en esta casa.

ZAPATERIA "LAS TRES B.B.B."
Plaza de Alfonso XIII, 9.-Teléfono 372

Lo que interesa a todo comprador de DISCOS

Fonografía

REVISTA MENSUAL DE CRÍTICA DE DISCOS

Crítica orquestal y «da camera», por Baltasar SAMPER. Opera y música vocal, coros y solistas, por Juan A. GRAU. Música típica y popular, por Joaquín TURINA. Jazz y películas sonoras, por Ernesto MARTÍNEZ FERRANDO. Opereta, zarzuela, cuplés y bailables, por Rafael MORAGAS. Dicción, por José María CASAS. Radio, por Enrique CALVET. Artículos de las mejores firmas de España. Informaciones, noticias, grabados, etc., etc.

SUSCRIPCIÓN ANUAL, 5 PESETAS. PRECIO DEL EJEMPLAR, 0'50 PESETAS

Centro de suscripción y venta:

B. San Martín
P. ALFONSO XIII, 32 TELÉFONO 63

"La Unión y el Fénix Español,"

Compañía de Seguros Reunidos.—Agencia en todas las provincias de España, Francia y Portugal.—Fundada en 1864.—Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios.—Seguros de valores.—Seguros contra accidentes.—Seguros marítimos.—Capital Social 12.000.000 de pesetas efectivas, completamente desembolsadas

Sindicatos en Alava: **J. A. QUIROGA y GOCHICOA,**
General Liza, 6. VITORIA

Anuncios por palabras

15 palabras 0'50; cada una más 0'05. Los informes en el periódico aumentan 0'25 por día, excepto las ofertas de colocación o alquiler de casas que se cobrarán a 0'50

SE VENDE aparato de luz de comedor, seminuevo. Informarán en esta Administración.

VENDO O ARRIENDO uno de 60 fanegas de tierra, compuesto de casa, borde cerrado, era y rain. Informes: Dato, 7, segundo derecha.

SE VENDE hermosa máquina trilladora nueva, bien probada. Precio económico. Informes HERALDO.

ALQUILO piso amueblado, con cuarto de baño. Informes, de 12 a 4. Florida, 40, 1.º

TRASPASO tienda ultramarinos, con primer piso, sitio céntrico. Razón, HERALDO.

LOCALES PARA ALQUILAR, propios para fábrica o garage. Uno de 400 metros cuadrados y otro de 300, en Francia, 45. Se alquilan juntos o por separado. Razón, señor Alauri, Virgen Blanca, 2, 1.º

SE VENDE solar-huerta en inmejorables condiciones. Informes, Pintorería, 72, 1.º

TAPICERO. Se hacen arreglos y toda clase de trabajos de tapicería. Informarán Callejón de Cachán, n.º 3, 1.º

SE HACEN JAINICAS, incrustación y realce, a 0,20, 0,25 y 30 cts. metro. San Prudencio, 35, 2.º derecha

HACEN FALTA barnizadores o barnizadoras de piano, en la fábrica de camas de madera, de Policarpo Lasa y Compañía, Barrio San Cristóbal.

AUTOMOVIL «CITROEN», conducción interior, seis plazas. Se vende con o sin taxímetro.—Garage Victoria, Ortíz de Zárate, 22, Vitoria.

FALTAN media oficial de sastrería, aprendizaje adelantada y aprendiz. Plaza Nueva, 6, 3.º

FAMILIA FORMAL ofrece hospedaje a señora o señorita. Informarán en esta Administración.

GRANJA «VIRGEN DE ESTIBALIZ»—Propietario: Damián García Fresca.—Camino de la Zumaquera.—Teléfono, 892.—Venta de polluelos recién nacidos de las razas Leghorn y Rhodes-Island-Red; patos recién nacidos Orpington y Corredores Indios.—Huevos para incubar de patos y gallinas de las mismas razas, desde 6 pesetas la docena.—Mezclas para polluelos y ponedoras.—Jaulas especiales para la crianza de pollos intensiva.—Nidos trampa.—La granja está visible todos los días.

JABON CHIMBO. El mejor de todos los jabones por los componentes de su fabricación y su esmerada elaboración. El más económico, no sólo por ser el que más dura, sino porque no estropea ni quema objetos lavados con él. *Pedido en todas partes, exigiendo la marca estampada en cada trozo. Trozo de 500 a 250 gramos, respectivamente.*

Papel para envolver
SE VENDE EN ESTA IMPRENTA

Balneario de Cucho (Burgos)

A 16 kilómetros de Miranda y 20 de Vitoria.

Agua Sulfurosa cálcica. Sulfídrica. Nitrogenada.

Curan: las enfermedades de la PIEL, eczemas, úlceras, picores y las del APARATO RESPIRATORIO, nariz, garganta y catarras crónicos. Escrófulosis.—Artritis.—Reumatismo.

Hermoso parque — Clima sanísimo — Precios económicos

Apertura el 20 de junio: Pidan folletos.

Pañería Bazar y Sastrería

CASA IBARRA

(Fundada en 1870)

Venta exclusiva para la Plaza, de Impermeables - Cueros - y Trincheras marca «EL GALLO».

Gabanés para Caballero desde 30 pesetas en adelante.

Trincheras Caballero desde 22 pesetas en adelante.

Gabanés de Cuero para Caballero desde 110 pesetas en adelante.

PRECIO FIJO

Para mayor comodidad de la numerosa clientela hemos aumentado las prendas confeccionadas tanto de Caballero como de Niños a precios reducidísimos, debido a la gran producción de esta Casa.

Plaza de Alfonso XIII, 29.—
Virgen Blanca, 9.
Teléfono 784

Armería **Casa Zulaica** Vajillas
Cristalería Juguetería

Os ofrece:

Vajillas de las mejores marcas extranjeras. Baterías completas de cocina en loza y porcelana. Gran variedad en cristalería. Cubiertos de alpaca y plateados. Cuchillería de mesa y cocina. Aparatos de luz en los modelos más modernos. Completo surtido de piel, en pitilleras, monederos y bolsos para señora.

Todo a precios increíbles

Consulten y se convencerán

Independencia, 8 Teléfono 963 X

"La Exportadora"

Fábrica de lunas, espejos, marcos y molduras, de SEBASTIAN RICARDO ARANEGUI, Vitoria.—Lunas en blanco y plateadas de grandes dimensiones, para escaparates, cafés y demás.—Lunas biseladas y grabadas.—Bandas biseladas.—Lunas de segunda, finas y ordinarias.—Espejos de todas clases.—Marcos con cromos y oleografías.—Molduras.—Vidrios negros impresos y de colores.—Vidrios del país y del extranjero.

"AURORA"

Compañía Anónima de Seguros

HABITAL DESEMBOLSADO 4.500.000 pesetas
FUNDADA EN BILBAO EL AÑO 1887

Consúltense sus ventajas y condiciones para seguros contra incendios

Subdirector para la provincia de Alava:
CELESTINO GARRICANO, San Sebastián, R. E.

Caja Provincial de Ahorros y Préstamos de Alava

Con la garantía de la Excm. Diputación

SUBCENTRAL — VITORIA — DATO, 8, Baje.

SUCURSALES en Amurrio, Alegría, Aramayona, Araya, Arceñaga, Berantevilla, Elciego, Espejo, Izarra, Labastida, Laguardia, Llodio, Maestu, Murguía, Oyón, Peñacerrada, Salinas de Aznara, Salvatierra, Santa Cruz de Campezo, San Vicente de Aznara, Villanueva de Valdegovía, Villarreal.

IMPOSICIONES en Libretas ordinarias 5,75 %
IMPOSICIONES en Libretas privilegiadas 4,50 %

Esta Entidad invierte preferentemente su capital en préstamos a los pueblos y fomento de la cultura y riqueza de la Provincia.

Maderas-Machihembrados

Rafael Retana

« Hijo de J. Retana »

Teléfonos | 509, FLORIDA (junto a la Plaza de Toros) |
| 874 - SERVICIO A DOMICILIO |

Caja de Ahorros de la Ciudad de Vitoria

FUNDADA EL AÑO 1850

Es la Institución de Crédito más antigua en Alava. — Funciona bajo la garantía del Excmo. Ayuntamiento y el protectorado del Gobierno.

Capitales impuestos	87.512.120	Ptas.
Número de imponentes	29.693	
Capital y Reservas	2.875.000	Ptas.

PRINCIPALES OPERACIONES

Préstamos Con garantía personal, de valores o bien de terrenos o edificios urbanos y rústicos.

Imposiciones En libretas de ahorro a la vista. Imposiciones a plazo. Ahorro escolar.

DESARROLLO DE LA CAJA DE AHORROS

Capitales impuestos		Capitales impuestos	
Año	Pesetas	Año	Pesetas
Año 1850		Año 1910	7.992.208
Año 1880	234.050	Año 1915	10.079.122
Año 1900	858.092	Año 1925	15.368.618
Año 1905	160.897	Año 1927	32.563.960

Oficinas: **PLAZA DE ALFONSO XIII, núm. 1, 1.º y 2.º**

Productos químicos y abonos minerales

FABRICAS EN VIZCAYA: (Zuazo, Luchana, Elorrieta y Guturrieta). OVIEDO (La Monjoya), MADRID, SEVILLA (El Empalme), CARTAGENA, BARCELONA (Badalona), MALAGA, CACERES (Aldea Moret), LISBOA (Trafaria).

Acido Sulfúrico.—Acido Sulfúrico Anhidro.—Acido Nítrico.—Acido Clorhídrico.—Clorocina.—Nitrato s.—Sulfato Amónico.—Sales de Potasa.

LOS PEDIDOS EN

BILBAO «Sociedad Anónima ESPAÑOLA DE LA DINAMITA», Apartado n.º 157.—MADRID «Unión Española de Explosivos», Apartado n.º 66.—OVIEDO «S. A. Santa Bárbara», Apartado número 31. — **SERVICIO AGRONÓMICO:** Laboratorio para el análisis de las tierras.—Abonos para todos los cultivos y adecuados a todas las tierras.

INFORMACION GENERAL

Un ministro dice que los sentimientos religiosos han de anidar en la derecha republicana

La entidad bancaria a que afecta la rescisión del contrato con la Campsa, felicita al ministro de Hacienda por esta determinación

Las instancias de jefes y oficiales pidiendo el retiro pasan hoy de tres mil

MADRID

Palabras de un ministro

«El Sol», en su número de hoy, reproduce unas palabras que, hablando con un amigo, acerca de la política española, pronunció un ministro socialista que siempre se ha distinguido por su acertada visión de la realidad española.

Como el amigo le preguntara qué opinaba del peligro comunista, contestó que no ve que lo haya en España.

La psicología de las clases sociales no tiende al comunismo, sino más bien al anarquismo, del que, desde hace ya tiempo, hay en Andalucía una levadura. Yo preveo—dijo—un robustecimiento de la Unión General de Trabajadores y del partido socialista. En cuanto a este, es tan grande, que pudiera resultar para nosotros mismos, los miembros destacados de la organización, excesivo, por ser prematuro, ya que, por ejemplo, una minoría en las próximas Cortes o en las siguientes que alcanzara un número que representara en lo posible el eje de la política nacional nos hará, a los socialistas, contraer bondades responsabilidades de gobierno, que tal vez no haya llegado el momento de asumir.

La labor del partido socialista ha de limitarse a tener una minoría importante, pero no excesiva para ejercer una serena y eficaz labor fiscal, al mismo tiempo que sirva de preparación adecuada para la obtención de las riendas del Gobierno.

Acercar de la restauración no hay que hablar; y en cuanto al problema religioso los sucesos pasados han sido un toque de atención. Además, los sentimientos religiosos han de anidar en la derecha republicana, que ahora tendrá gran importancia.

Por esta causa—terminó diciendo—no hay que esperar que sobrevengan problemas.

Interesante disposición para los funcionarios

La «Gaceta» de hoy publica una Orden de la Presidencia del Consejo de Ministros disponiendo que los funcionarios que se consideren vejados en sus derechos por disposiciones implantadas por la Dictadura, hasta el advenimiento de la República podrán entablar sus relaciones en el plazo de veinte días, a contar desde el en que se publica esta orden, ante el Ministerio a que pertenezca o haya pertenecido.

Se crea la Comisión Técnica Agraria

En la «Gaceta» de hoy aparece una disposición del Gobierno creando la Comisión técnica agraria, cuya finalidad no solo ha de limitarse a los trabajos preparatorios, sino que estará encargada de redactar las bases jurídico-económicas en que ha de implantarse la reforma agraria. Nombrará también las subcomisiones que estime necesarias.

Alhucemas dispersa a sus huéspedes

El marqués de Alhucemas ha facilitado una nota, anunciando que licencia sus huéspedes políticas, dejándolas en libertad.

El se presentará diputado por León. En las Constituyentes se propone defender el ideario de Monarquía, Patria y Religión.

El sumario contra Berenguer

El juez encargado de la sumaria contra el general Berenguer ha conferenciado extensamente con el presidente del Supremo, don Diego Mediñana.

Para obrar con la debida independencia en la querrela presentada ante el Supremo, ha pedido la excidencia el teniente de la Guardia civil don Francisco Galán, hermano del capitán fusilado en Jaca.

Registros infructuosos

En la Dirección de Seguridad comunican que se ha realizado un registro en el domicilio del doctor don Florestán Aguilar, en virtud de una denuncia según la cual había allí propaganda monárquica. El registro ha sido infructuoso.

En virtud de otra denuncia se ha realizado un registro en la Residencia de los Jesuitas de la calle de Alberto Aguilera. Se examinó cuidadosamente el jardín, removiéndose la tierra, por sospechase que ocultaban armas. Asimismo resultó infructuoso.

Ambas denuncias no han sido anónimas.

Original felicitación

El director general de la Banca López Prat, ha dirigido al ministro de Hacienda, señor Prieto, un telegrama felicitándole calurosamente por la resolución adoptada respecto a la Campsa.

Es de hacer notar que el convenio con la Campsa lleva aparejado la rescisión del contrato con la entidad firmante de este despacho.

Las instancias pidiendo el retiro

El ministro de la Guerra hablando con los periodistas dijo que estos días las instancias recibidas en su departamento, de jefes y oficiales del Ejército pidiendo el retiro han llegado, puede decirse, en carretadas.

Es de creer que en lo que falta para expirar el plazo se acentúe la presentación de instancias para

Susaeta ODONTÓLOGO Dato, 14-2.º CONSULTA DE TRES A CINCO

Un atropello

Esta mañana a las ocho, nuestro Redactor Corresponsal en Palencia don Javier María de Cavanillas, presenció por casualidad un atropello, que por la forma en que se produjo, fue verdaderamente inevitable. La anciana Leona Ochoa, de 73 años de edad, soltera y con domicilio en Pintorería 96, fue atropellada por el carro que conducía Cayetano Martínez Alegre, de 36 años, natural de El Villar (Alava), con domicilio en Santo Domingo 11 segundo. La anciana, que se dedica a la mendicidad, intentó atravesar la calle en el momento en que pasaba Cayetano, que se dedica a transportes con el carro de su propiedad del que tiraba una mula.

Los mismos gritos de los transeúntes azoraron al muchacho, quien no pudo evitar el accidente por los litiberos de la anciana, que fué a meterse ella misma en el carro, siendo alcanzada por la rueda derecha trasera del mismo.

Nuestro Redactor, que se encontraba algo distante, acudió inmediatamente y en auto, cuyo chófer ocultó modestamente su nombre, y en compañía de Cayetano, trasladó inmediatamente a la herida al Hospital Civil, pues por la cantidad de sangre que se la pudo observar en las piernas, parecía, de momento, ser de gravedad la herida.

Practicada la cura de urgencia por el practicante de guardia don Félix López de Calle, pudo observar que la herida era leve, pero quedó hospitalizada en el benéfico establecimiento, por precaución, y se la aplicará el suero antitetánico.

El dueño del carro se brindó a prestarla asistencia en su propio domicilio, pero, dada la edad avanzada de la enferma, prefirió el señor López Calle que quedara hospitalizada.

Nuestro redactor, acompañó después a Cayetano Martínez a prestar declaración en el Gobierno civil.

Selección avícola VILLANDRANO

Ofrece pollitas LEGHORN BLANCA de ocho semanas en adelante. Consulten precios a PRADO HERMANOS, Luchana, 8 BILBAO

el retiro, mucho más teniendo en cuenta los propósitos anunciados de modificación de las plantillas.

Según noticias particulares pasan de tres mil las solicitudes pidiendo el retiro.

Se nombra una comisión

Se ha nombrado una comisión para que entienda en el estudio de los ascensos por mérito de guerra, que llevarán un trámite distinto a los de por elección.

Los primeros serán objeto de un detenido estudio en cada caso.

La Justicia militar

Añadió el señor Azaña que la comisión nombrada para la reforma de la Justicia militar le había entregado dos votos particulares, los cuales, con unas bases impresas las pensaba enviar al señor Ossorio y Gallardo para que las estudie.

Financieras

BOLSA DE MADRID (Facilitada por la Sucursal del Banco de Vizcaya en Vitoria) Interior 4 % 61,60 Exterior 4 % 67,00 Amortizable 4 % 67,00 Amortizable 5 % 1917 77,00 Amortizable 5 % 1920 81,00 Amortizable 5 % 1926 91,00 Amortiz. 5 % 1927 con im. 75,00 Amortiz. 5 % 1927 sin imp. 91,50 Id. Deuda ferroviaria 99,00 Cédulas B. Hipotecario 5% 93,00 Cédulas B. Hipotecario 6% 103,00 Acciones Banco de España 505,00 Id. Tabacos 600,00 Id. Explosivos 600,00 Id. Duro Felguera 646,00 Id. Norte de España 111,00 Id. Madrid-Zaragoza-Alic. 280,00 Id. Metropolitano Alf. XIII 646,00 Id. Hisp. Amer. Electrica 235,00 Id. Mengemor 111,00 Id. Petróleos 270,00 Oblig. Norte 1.ª hipoteca 62,00 Id. Norte 6 % especiales 270,00 Id. Ast. Galicia 1.ª 62,00 Id. M.-Z.-A. 1.ª hipoteca 270,00

BOLSA DE BILBAO (Facilitada por el Banco de Bilbao, Sucursal en Vitoria) Id. F.-C. Vascongados 365,00 Id. F.-C. M. Z. A. 255,00 Id. Hidroeléctrica Ibérica 700,00 Id. Hidroeléct. Española 170,00 Id. Altos Hornos 115,00 Id. Duro Felguera 75,00 Id. Papelera Española 163,00 Id. Unión Resinera 39,00 Explosivos 570,00 Id. Banco España 504,70 Id. Setolazar 100,00 Id. Viego 58,00 Id. Petróleos 111,00 Id. Teléfonica 100,75 Chade 646,00 Bonos Oro Tesorería, 6 %, 155.

Los jefes y oficiales de la Escala Reserva visitan al ministro

Visitaron hoy al ministro de la Guerra varios jefes y oficiales de la Escala de Reserva retribuida, que se consideran perjudicados por disposiciones de la Dictadura. También le visitó el agregado militar de la Embajada de Portugal y otras comisiones y personalidades.

La flor de lis

Manifestó el señor Azaña que mañana aparecerá en el Diario Oficial del Ministerio de la Guerra una orden relacionada con la flor de lis, que antes llevaban los profesores militares, flor que parece relacionada con el régimen caído.

De Justicia

Se ha firmado un decreto de Justicia dejando sin valor ni efecto las reales órdenes de 4 de diciembre de 1921 y 17 de marzo de 1930, sin perjuicio de que subsistan las mejoras obtenidas al amparo de las mismas.

Los Registradores de la Propiedad declarados excedentes por Decreto de agosto de 1925, podrán solicitar el reintegro con arreglo al artículo 292 de la Ley Hipotecaria. Los excedentes que se declaren en lo sucesivo sólo podrán reintegrarse por concurso.

Los decanos de las Facultades Universitarias

Los profesores de las distintas Facultades de la Universidad Central han propuesto para Decanos a los señores siguientes:

De la Facultad de Medicina: el doctor Recasens. De la de Derecho, el señor Altamira. De la de Ciencias, a don Octavio de Toledo. De la de Farmacia, a don Obdulio Hernández.

De la de Filosofía y Letras, a don Claudio Sánchez Albornoz.

Es probable que en el Consejo de esta tarde se aprueben esas propuestas. Hecho esto, se procederá inmediatamente a la elección de Rector.

En la elección de Decanos tomaron parte los estudiantes.

Se cree que será designado Rector el doctor Cardenal, que interinamente ejerce este cometido.

De Instrucción Pública

Para tratar de la reorganización de los servicios de Instrucción Pública se reunirán esta tarde todos los Jefes de Sección de dicho departamento.

La moneda

Los cotizaciones registradas hoy han sido las siguientes:

Franco 39,80 Libras 49,50 Dólares 10,17

El señor Albornoz a Zaragoza

Mañana marchará a Zaragoza el ministro señor Albornoz.

Su viaje tiene por objeto visitar la Confederación Hidrográfica del Ebro.

El señor Albornoz estará de regreso en Madrid el día 26.

Fiesta de confraternidad cívico-militar en Ciudad-Rodrigo

SALAMANCA.—En Ciudad Rodrigo y en el cuartel que ocupa el batallón de Cazadores de Antequera se ha celebrado con extraordinaria brillantez un acto de confraternidad cívico-militar, asistiendo todas las autoridades, incluido el Obispo de la diócesis.

En el patio central del cuartel se levantó una tribuna, frente a la cual formó todo el batallón.

El comandante Llamas del Toro, pronunció un discurso de elevados tonos patrióticos.

Al llegar a un párrafo muy sentido hablando de la compenetración de las dos fuerzas.

Visita general de Cárceles

Mañana a las doce en la Prisión Provincial tendrá lugar la visita general de Cárceles, desfilando ante la Sala de la Audiencia y el Juzgado de Instrucción los individuos sometidos a su jurisdicción.

Dice la Prensa

Comentarios del día

«LA NACION»

QUE SE HAGA JUSTICIA Y AL CANCE A TODOS POR IGUAL.—Están pasando a las filas responsabilistas en estos días, muchos de los responsables de la situación creada antes de 1923. Los que eran acusados en aquella época requieren en los momentos actuales la toga de los acusadores. Conste que los hombres de la Dictadura no se oponen a las exigencias de responsabilidades. Más aún: tienen tranquila la conciencia y desean ardentemente que se aclare y se depure cuanto suponga responsabilidad de gestión.

De la campaña responsabilista convendría, pues, suprimir las incongruencias y las paradojas. Los que se sientan puros, los que advengan ahora, fibres de toda acción pasada de gobierno, a la dirección del país, que hablen de eso, y que exijan no las responsabilidades de la Dictadura, exclusivamente, sino las anteriores y las posteriores. Que eso sería lo justo, porque de lo contrario se haría reos a aquellos que pudieron equivocarse en algunas cosas; pero—lo repetimos—acertaron en otras muy importantes y esenciales para el desenvolvimiento del país, en las que no se había acertado antes.

Con otros señuelos de responsabilidades vagas y confusas no debe engañarse al pueblo. Y nosotros procuraremos, en lo posible, que no se le engañe. No asustan las responsabilidades a los que sólo al servicio del bien público estuvieron. Lo que nos parece mal es que se polaricen contra un solo sector. Vamos, pues, a la determinación y a la sanción de todas las responsabilidades que existan, y eso ya dará al país una sensación de justicia, que no deberá confundirse con el rencor o con el odio.

¡No faltaría más sino que los mayores responsables del período monárquico resultaran ahora los más puros responsabilistas!

«LA EPOCA»

RUSIA Y ESPAÑA.—Económicamente, el intercambio nuestro de productos con Rusia es nulo. Se dice que la Sociedad de Nafta rusa de París volverá a ser proveedora del petróleo a la Campsa; pero como la relación será con tal Sociedad y no con Moscú, tampoco hay necesidad para ello de establecer relaciones con los soviets. Buena prueba de esto es que en época de la Dictadura la Campsa y esa Sociedad rusa estuvieron en inteligencia sin estorbo los Gobiernos respectivos.

En política hay que atender no sólo a la realidad sino a la leyenda, y por muy leales que fuesen las relaciones de la Rusia roja con España y por muy grandes que fuesen las garantías y precauciones tomadas por nuestro Gobierno para prevenir cualquier ingerencia o propaganda soviética en España de los órganos diplomáticos o comerciales rusos, el solo hecho de la reanudación de relaciones hispano-rusas sería un germen de inquietud, y lo que ahora conviene a todos es restablecer la tranquilidad de los ánimos y borrar motivos de preocupaciones.

«EL DEBATE»

NI LA ADHESION NI LA VIOLENCIA.—Lo que importa es que nadie se deje ganar por el desaliento ni el pesimismo; que nadie rehusé el esfuerzo y la cooperación personal, económica, de trabajo, y los mire

EL OLIVO ULTRAMARINOS FINOS Licores de las mejores marcas nacionales y extranjeras Especialidad en aceites y bacalaos Florida, 13. Teléfono aut.º 1920 Vitoria